

8 fc [YbfUunn]U`]b`6U`]b[Yb.`(' !>Ä\ f][Yf`]b
I bhYfgi W\i b[g\UZh[Ybca a Yb

9]b`(' !>Ä\ f][Yf`8 fc [Yb\ÄbX`Yf`Ui g`5`VghUXh`k i fXY`bUW
i a ZUb[fY]WYb`9fa]h`i b[Yb`]b`<UZh[Ybca a Yb`"9f`ghY\h
]a`J YfXUW\hž`a]h`?c_U]bž`7UbbUV]g`i bX`5a d\YhJa]b
[Y\UbXY`hini` \UVYb`"

5`VghUXh.`8 fc [Yb\ UbXY`i bX`gY]bY
5i gk]f_i b[Yb`Ui Z`X]Y` ; Ya Y]bgW\ UZh

≠`XYf`GhUXh`5`VghUXhž`X]Y`VYfY]hg`a]h`<YfUi gZcfXYfi b[Yb`]b
6Yni [`Ui Z`8 fc [Yb`_cbgi a` _cbZfcbh]Yfh]ghž`\Uh`Y]b`_Øfn`]W
Ui Z[YXYW_hYf`8 fc [Yb\ UbXY`ZØf`5i ZfY[i b[` [Ygcf[h`9]b
(` !>Ä\ f][Yf`A Ubbž`XYf`i bhYf`J YfXUW\h`ghY\hž`]"Y[U`a]h`?c_U]bž
7UbbUV]g`i bX`5a d\YhJa]b[Y\UbXY`hini` \UVYbž`k i fXY`]b
I bhYfgi W\i b[g\UZh[Ybca a Yb`"8]Yg`k]fZh`b]W\h`bi f` : fU[Yb`ni
XYb`_f]a]bY`Yb`5_hj]h`ÄhYb`XYg`9]bnY`bYb`Ui Zž`gcbXYfb`Ui W`ni f
U`[Ya Y]bYb`G]hi Uh]cb`XYg`8 fc [Yba Uf_hYg`]b`XYf`FY[]cb`"

K Yf`]gh`VYhfc ZZY b 3

8 Yf`<Ui dhj YfXÄW\h][Y`]gh`Y]b`(' !>Ä\ f][Yf`Ui g`5`VghUXhž`XYf
VYfY]hg`dc`nY]VY`_Ubbh`k Uf`i bX`g]W\`ni f`NY]h`XYg`J cfZU`g`i bhYf
6Yk Ä\fi b[`VYZUbX`"BYVYb`]\a`k i fXYb`nk Y]a`i ha U»`]WY
?ca d`n]bbYb`]XYbh]Zn]Yfhž`XUfi bhYf`Y]bY` : fUi`Ui g`Y]bYf
; Ya Y]bXY`a`G][a Uf]b[Yf`?fY]g`i bX`Y]bY`k Y]hYfY`" , !>Ä\ f][Y`Ui g
XYa`Nc`YfbU`V_fY]g`"8]Y`HUhgUW\Yž`XUgg`X]Y`J YfXÄW\h][Yb`c_U`
j YfbYhnh`g]bXž`nY][h`X]Y`a` Õ[`]WYb`J YfV]bXi b[Yb`]bbYf\U`V`XYf
; Ya Y]bgW\ UZh`"

K c``]Y[h`XUg`DfcV`Ya 3

8]Y'9fa]hh'i b[Yb'k i fXYb'j cb'XYf'F Ui gW []ZhYfa]hh'i b[g[fi ddY
XYf'f]a]bU'dc`nY]X]fY_h]cb'9gg`b[Yb'f? fY]g'6U`b[YbŁ
Xi fW [YZØ\fh" Æ'XYb'`YhnhYb'A cbUhYb'\UVYb'X]Y'9fa]hh'Yf
i a ZUb[fY]WY'6Yk Y]gY' [YgUa a Y'hž'X]Y'Ui ZY]bYb'h]YZ
j Yfk i fnY'hYb'8fc[Yb\UbXY`'\]bk Y]gYb"8]Yg' [YgW]Y\h'ni `Y]bYf
NY]hž'`b'XYf'8fc[Yba]ggVfUi W`'b'j]Y`Yb'`ÅbX`]WYb'; YV]YhYbž
Y]bgW`Y»`]W'5`VghUXhž'Y]b'k UWgYbXYg'DfcV`Ya `XUfghY`h"

9fa]hh'i b[Yb'i bX': YghbU\ a Yb

8]Y'Dc`nY]\Uh'_cb_fYhY'9fa]hh'i b[Yb'Ub[Yghc»Ybž'X]Y'a
: fØ\`U\ f`VY[UbbYb'i bX'ni `Y]bYf': YghbU\ a Y'ZØ\fhYbž'X]Y'b'XYf
; Ya Y]bgWUZh'ZØf'5i ZgY\Yb'gcf[hY"5a `A cbhU[`k i fXY`Y]bY'XYf
?ca d`n]bbYb'j cf`Åi Z][`ZYgh[Ybca a Ybž'U`g'g]Y'j cb'Y]bYf
6YgWUZ] b[gZU\fh'ni fØW__Y\fhY"6Y]]\f'k i fXYb'%%\$`; fUa a
?c_U]b'gck]Y'Gi VghUbnYb'ni f<YfghY`i b[`j cb'5a d\YhUa]b
g]WYf[YghY`hž'X]Y'a i ha U»`]W'ZØf'XYb'(' !Å\ f][Yb'VYgh]a a h
k UfYb"8]Yg'nY][hž'k]Y'8fc[Yb\UbXY`'b]W'h'bi f'XYb'9]bnY'bYbž
gcbXYfb'XUg'[YgUa hY`c_U'Y' i a ZY`X'VYhf]Zž'XU'Yf'cZh'a]h'; Yk U'h
i bX'k Y]hYfYb'j YfVfYWYb'Y]b\Yf[Y\h"

K Ug'VYXYi hYh'XUg'ZØf'X]Y'Ni _i bZh3

8]Y'5i gk]f_i b[Yb'X]YgYf': YghbU\ a Yb'g]bX'VYfY]hg'gdØfVUf"
Gck Y]h'VY_Ubbhž'g]bX'X]Y'VY]XYb'a i ha U»`]WYb'?ca d`n]bbYb
k Y]hYf\]b'Ui Z'fY]Ya `: i »ž'k Å\ fYbX'X]Y'G]hi Uh]cb'fi bX'i a `X]YgYb
: U`8]g_i gg]cbYb'ØVYf'XYb'8fc[Yba]ggVfUi W`'b'5`VghUXh'i bX
X]Y'; YZU\ fYbž'X]Y'Yf'a]h'g]W'Vf]b[hž'Ub[Yghc»Yb'\Uh"8]Y`c_U'Yb
6Y\ØfXYb'g]bX'[YZcfXYfhž'k]f_gUa `[Y[Yb'gc`WY'5_h]j]hÅhYb
j cfni [Y\Yb'i bX'[`Y]W'nY]h][`XYf'; Ya Y]bgWUZh'i bhYfghØhni b[
Ubni V]YhYb"

8]Y'?ca d`Yi]hÅh'XYg'8fc[Yb\UbXY`g'`b'XYf'F Y[]cb'YfZcfXYfh
`YhnhYbX`]W'Y]bY'j YfghÅf_hY'Ni gUa a YbUfVY]h'nk]gWYb'Dc`nY]ž
Gcn]U'X]YbghYb'i bX'XYf'6Yj Ò`_Yfi b[ž'i a `X]Y'i fgUWYb'ZØf
8fc[Yba]ggVfUi W`'Ubni [Y\Yb'i bX'Y]b'g]WYfYg'i a ZY`X'ZØf'U`Y
6Øf[Yf'ni `gW'UZZYb"

B 5;

8 YhU]g

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'b!U["XY